

Dancing woman



C'était au crépuscule il y a longtemps,
Je suis allée à la plage au-dessus de cette falaise,
J'étais habillée avec une grande robe évasée, cette robe venait du travail que:

Le mûrier avait fait pour moi;
Le chenille avait créé pour moi;
Le tisseur avait tissé pour moi;
Le couturier avait cousu à ma mesure.

J'étais si belle, j'attendais mon amant,
Regardez, Je vais danser
 Je voulais qu'il me regarde de loin,
 Je voulais allumer son cœur et son esprit
 Je voulais qu'il soit enthousiasmé

Fa-Fa Sol Mi-Mi
Écoutez, c'est la « sarabande » de Haendel qui sonne pour moi,
 Je me balançais avec la musique,
 Je me dressais sur la pointe de mon pied gauche,
 Je m'allongeais ma jambe droite
 J'allongeai mes bras pour chercher... .. au loin
Regardez

Le vent a soulevé ma grande robe évasée et mon corp était soulevé,
Je flottais envolée dans le ciel
En suivant les émotions du vent.
Ah non!
C'était le vent qui s'adaptait.
Il avait soufflé à coeur joie
Il souffla, souffla, souffla
De plus en plus fort
Il voulait m'apporter mon amant
... ..
... ..
... ..

Progressivement,
Les petits vague vinrent vers moi,
Elles étaient mon orchestre.

Regarde moi mon amant lointain
«N'est-elle pas attrayante ma danse? »

Les vagues s'enthousiasment en regardant ma danse
Il arrive
Il arrive
De façon si splendide enthousiaste expressive,
Aussi est-il enchanteur pittoresque .

... ..
Oh quelle merveille!
... ..

Dans un instant
Mon petit corps et ma grande robe évasée seraient embrassés par ses bras gigantesque
... ..
Soudain
J'étais devenue si minuscule comme une poussière
J'avais perdu ma conscience
Mon coeur avait battu si fort
... ..
... ..
Je dansai avec lui
C'est lui la vague, mon amant
Il m'accompagne vers le lointain

C'était à l'aube longtemps après,
Je suis venue sur cette plage sous cette falaise,
Dieu m'avait dit qu'il me donnerait un Manne

Je me promenais sur le plage
Il ne fallait pas réveiller les galets dans la mesure du possible.

Paisiblement
En marchant, je respirais cette fraîcheur
Involontairement,
J'ai baissé la tête,
Regardez, un petit silex dessous d'un grand morceau de pierre

On aurait dit c'était une danseuse portant une grande robe évasée
La robe tournait autour de son corps
Enveloppait sa poitrine, ses bras et son cou semblait se déployait au loin.
Comme si son amant était dans le lointain, et elle se demandait
« Est-it entrain de me regarder danser? »

Figure élégante en mouvement comme sculptée par la vague
Quel caillou pittoresque !

Je l'ai posé sur cette grande pierre, je me suis assis à côté d'elle, en face de la mer, pour
attendre le lever du soleil

...
...
...
...

Oh, c'est toi
Qui émeus mon coeur
Qui émeus ma corde
Qui m'inspires

Tu es mon Manne
Tu es mon origine
Tu es moi
Je viens de toi

...
...
...
...

Je suis ravie de me retrouver

Merci petit caillou

« À l'origine »

Yiyan Zhou
Saint cloud
12/ 2018

